



**Südtiroler
Sanitätsbetrieb**



**Azienda Sanitaria
dell'Alto Adige**

Azienda Sanitaria de Sudtirol

**Abteilung für Vermögen und Technik
Ripartizione tecnica e patrimoniale
Amt für Neubauten
Ufficio Nuove Costruzioni
Bau und Modernisierung Krankenhaus Bozen
Costruzione e ammodernamento Ospedale di Bolzano**

Ing. Domenico Cramarossa
E-mail: domenico.cramarossa@sabes.it
PEC: hospitalbz@pec.sabes.it

**Sanitätsbetrieb Südtirol / Azienda Sanitaria dell'Alto Adige
Abteilung für Vermögen und Technik / Ripartizione tecnica e patrimoniale
Amt für Neubauten / Ufficio Nuove Costruzioni
Bau und Modernisierung des Krankenhauses Bozen / Costruzione e ammodernamento
dell'Ospedale di Bolzano**

Landesgesetz vom 3. Januar 2020, Nr.1 Artikel 9 Abs. 2 / Legge provinciale 3 gennaio 2020, n. 1 articolo 9 co. 2
Beschluss der Landesregierung / Delibera della Giunta Provinciale Nr./n. 662 del/vom 13.06.2017
Beschluss des Generaldirektors / Delibera del Direttore Generale Nr./n. 2020-000056 del/vom 31.01.2020

**Ausschreibung
AOV/SUA-SAI 02/2024
Technische und verwaltungsmäßige
Abnahme, statische Abnahme,
Brandschutzabnahme und
Abnahme der Anlagen betreffend das
Bauvorhaben „Bau- und Modernisierung
Krankenhaus Bozen Medienkanal 3. Baulos
Technikzentrale und Ver- und
Entsorgungszentrum“**

**Gara
AOV/SUA-SAI 02/2024
Collaudo tecnico-amministrativo,
statico, antincendio e degli impianti
per l'opera "Costruzione e
ammodernamento Ospedale di Bolzano
Canale di servizio 3. lotto
Centrale tecnica e centro di
approvvigionamento e
smaltimento"
Codice CIG: B131B55618
Codice CUP: B43B97000000003**

Lorenz-Böhlerstraße | 39100 Bozen
Neue Klinik
Tel. +39 0471 435314
Firmenbezeichnung: Sanitätsbetrieb der Autonomen Provinz Bozen
Steuernummer/MwSt.-Nr. 00773750211

Via Lorenz Böhler | 39100 Bolzano
Nuova Clinica
Tel. +39 0471 435314
Ragione soc.: Azienda Sanitaria della Provincia Autonoma di Bolzano
Cod. fisc./V. IVA 00773750211

Codice dell'opera:
22.03.008.195.01.8.15/20
Mitglieder der Bewertungskommission
Commissione di valutazione

UNC-2024-13A - Arch. Raimund Gross: Vorsitzender der Bewertungskommission und schriftführender Sekretär / Presidente della Commissione di valutazione e Segretario verbalizzante; PEC: raimund.gross@archiworldpec.it

UNC-2024-13B - Ing. Carlo Noselli: Mitglied der Bewertungskommission / Membro della Commissione di valutazione; PEC: carlo.noselli@cert.ingbz.it

UNC-2024-13C - Ing. Giovanni Benussi: Mitglied der Bewertungskommission / Membro della Commissione di valutazione; PEC: giovanni.benussi@cert.ingbz.it

PRÄMISSEN

PREMESSO

AOV – Agentur für Verfahren und Aufsicht in Bezug auf öffentliche Bau-, Dienstleistungs- und Lieferaufträge – hat am 26/06/2024 den Beschluss "05. 2024.06.26 Prot_103063" zur Ernennung der Kommissionsmitglieder gemäß Artikel 6 Absatz 7 des LG Nr. 17/1993, Artikel 34 des LG Nr. 16/2015 und Artikel 93 des G.v.D. Nr. 36/2023 für die oben genannte Ausschreibung veröffentlicht, deren Inhalt zusammen mit allen darin erwähnten und veröffentlichten Anhängen als hier vollständig wiedergegeben gilt;

Die Vergabestelle/auftraggebende Körperschaft ist verpflichtet, die Informationen und Kosten für das Ernennungsverfahren der Kommissionsmitglieder zu veröffentlichen.

che l'ACP – Agenzia per i procedimenti e la vigilanza in materia di contratti pubblici di lavori, servizi e forniture – ha pubblicato in data 26/06/2024 la determinazione "05. 2024.06.26 Prot_103063" di nomina dei componenti della Commissione ai sensi dell'articolo 6, comma 7 della L.P. n. 17/1993, dell'art. 34 della L.P. 16/2015 e dell'art. 93 del D.lgs. n. 36/2023 per la gara in epigrafe indicata, il cui contenuto si intende qui integralmente richiamato unitamente a tutti gli allegati ivi richiamati e pubblicati;

che è onere della stazione appaltante/ente committente pubblicare i dati e i costi riguardanti la procedura di incarico dei componenti della commissione.

MAN NIMMT ZUR KENNTNIS UND BESCHLIESST

SI PRENDE ATTO E SI DETERMINA

dass es angebracht ist, die in der Folge angeführten Kommissionsmitglieder zu ernennen, da sie alle über dem gegenständlichen Bauwerk angemessene Erfahrungen, Fähigkeiten und berufliche Qualifikationen verfügen (wie aus den Lebensläufen ersichtlich ist, die dem Beschluss laut vorhergehendem Absatz beigelegt sind), sie alle in den jeweiligen beruflichen Verzeichnissen eingetragen sind und folglich von Gesetzes wegen der Verpflichtung unterliegen, eine angemessene Berufshaftpflichtversicherung

che è stato ritenuto opportuno nominare i commissari di seguito indicati, poiché tutti dotati di esperienza, di competenza e di qualificazione professionale adeguata all'opera in oggetto (come evincibile dai curricula allegati alla determinazione di cui al paragrafo che precede), tutti iscritti nei relativi albi professionali e per l'effetto *ex lege* soggetti all'obbligo di dotarsi di adeguata copertura assicurativa. Gli incarichi in og-

Lorenz-Böhlerstraße | 39100 Bozen
Neue Klinik
Tel. +39 0471 435314

Firmenbezeichnung: Sanitätsbetrieb der Autonomen Provinz Bozen
Steuernummer/MwSt.-Nr. 00773750211

Via Lorenz Böhler | 39100 Bolzano
Nuova Clinica
Tel. +39 0471 435314

Ragione soc.: Azienda Sanitaria della Provincia Autonoma di Bolzano
Cod. fisc./V. IVA 00773750211

<p>rungspolizze abzuschließen. Gegenständliche Aufträge gelten als Zusammenarbeitsverträge im Sinne und nach Maßgabe von Artikel 7 Absatz 6 des G.v.D. 165/2001:</p>	<p>getto sono da considerarsi contratti di collaborazione ai sensi e per gli effetti di cui all'articolo 7 comma 6 del D.lgs. 165/2001:</p>
<p>Arch. Raimund Gross: Vorsitzender der Bewertungskommission und schriftführender Sekretär / Presidente della Commissione di valutazione e Segretario verbalizzante; PEC: raimund.gross@archiworldpec.it Ing. Carlo Noselli: Mitglied der Bewertungskommission / Membro della Commissione di valutazione; PEC: carlo.noselli@cert.ingbz.it Ing. Giovanni Benussi: Mitglied der Bewertungskommission / Membro della Commissione di valutazione; PEC: giovanni.benussi@cert.ingbz.it</p>	
<p>dass die vorgenannten Subjekte das Nichtvorliegen von Unvereinbarkeitsgründen und/oder Enthaltungsgründen gemäß Art. 30 des LG 17/1993, Artt. 16 und 93 Abs. 5 des G.v.D. 36/2023, Art. 35-bis des G.v.D. 165/2001, Artt. 2 Abs. 3, 6 und 7 des D.P.R. 62/2013 (Verordnung über die Verhaltensweise der öffentlichen Bediensteten) und Art. 6-bis des G. 241/1990 erklärt haben;</p>	<p>che i predetti soggetti hanno dichiarato l'inesistenza di cause di incompatibilità e/o di astensione ai sensi dell'art. 30 della L.P. 17/1993, degli artt. 16 e 93 co. 5 del D.lgs. 36/2023, dell'art. 35-bis del D.lgs. 165/2001, degli artt. 2 co. 3, 6 e 7 del D.P.R. 62/2013 (Regolamento recante Codice di comportamento dei dipendenti pubblici) e dell'art. 6-bis della Legge 241/1990;</p>
<p>dass für die von der Bewertungskommission auszuführenden Tätigkeiten auf den Beschluss laut vorhergehendem Absatz und alle darin genannten Anlagen Bezug genommen wird;</p>	<p>che per le attività che sono chiamati ad effettuare si richiama la determinazione di cui al paragrafo che precede e tutti gli allegati ivi richiamati;</p>
<p>dass die den vorgenannten Mitgliedern zustehenden Entgelte gemäß den jeweiligen Aufträgen anerkannt werden, die auf Grundlage des tatsächlich geleisteten Stundeneinsatzes und der geltenden Tarife (MD 17.6.2016) vergeben werden. Diese Berechnungsgrundlage ist für die Verwaltung weitaus vorteilhafter als jene gemäß den anwendbaren Richtlinien und jedenfalls wird das den Mitgliedern zu bezahlende Honorar in Höhe von insgesamt Euro 3.836,25 zzgl. Spesen und MwSt. anerkannt. Das Entgelt wird von den für das Projekt zur Verfügung stehenden Summen mit Zuweisung an das Ausgabenprogramm 5912/2022 2 22 NC finanziert.</p>	<p>che i compensi spettanti ai suddetti componenti saranno riconosciuti come dai rispettivi incarichi, conferiti sulla base dell'impegno orario effettivamente prestato e delle tariffe vigenti (DM 17.6.2016), di gran lunga più vantaggiosi per l'amministrazione rispetto a quelli calcolati in conformità alle linee guida applicabili e comunque di ritenere che l'onorario da corrispondere ai componenti predetti viene riconosciuto complessivamente in 3.836,25 EUR oltre oneri e I.V.A, da finanziare nelle somme a disposizione del progetto con imputazione al programma di spesa 5912/2022 2 22 NC. RETTIFICA PER MERO ERRORE MATERIALE IL PROGRAMMA DI SPESA è 5911/2022 2 22 NC ANZICHE' 5912/2022</p>
<p>Letztlich, folgende CIG-Kodexe extrahiert zu haben, und zwar ausschließlich, um die Bezahlung der Entgelte an die Mitglieder der Bewertungskommission zu ermöglichen, sobald sie geschuldet sind:</p>	<p>Infine, di aver estratto i seguenti CIG al solo scopo di consentire il pagamento dei corrispettivi ai componenti della commissione di valutazione, una volta maturati:</p>
<p>CIG: B28C9632E7 - Arch. Raimund Gross: Vorsitzender der Bewertungskommission und schriftführender Sekretär / Presidente della Commissione di valutazione e Segretario verbalizzante</p>	

CIG: B28C98B3E9 - Ing. Carlo Noselli: Mitglied der Bewertungskommission / Membro della Commissione di valutazione CIG: B28C9B34EB - Ing. Giovanni Benussi: Mitglied der Bewertungskommission / Membro della Commissione di valutazione	
Anlagen: 1. 05. 2024.06.26 Prot_103063_Nomina commissione / Ernennung der Kommission 2. 5_Anleitung für die Sitzung zur Öffnung des Umschlags „B“ – technisches Angebot 3. B5_Vademecum technische Kommission – G.v.D. 36_2023 4. Lebenslauf Gross Raimund 5. Lebenslauf Benussi Giovanni 6. Lebenslauf Noselli Carlo 7. Erklärung über das Nichtvorliegen von Unvereinbarkeits- und/oder Enthaltungsgründen und Verschwiegenheitsklausel und Erklärung der 3 Mitglieder über die Bereitschaft, den Vertrag auszuführen 8. Honorar Prot. 4701758_PROT 0086393_08-07-2024	Allegati: 1. 05. 2024.06.26 Prot_103063_Nomina commissione 2. 5_Istruzioni per la seduta di apertura della busta B – offerta tecnica 3. B5_Vademecum commissione tecnica - D.Lgs. 36_2023 4. CV Gross Raimund 5. CV Benussi Giovanni 6. CV Noselli Carlo 7. Dichiarazioni sull'insussistenza di cause di incompatibilità e/o astensione e Clausola di riservatezza e dichiarazione di disponibilità allo svolgimento dell'incarico dei 3 componenti 8. Honorar prot. 4701758_PROT 0086393_08-07-2024

Der Amtsdirektor
 – Il Direttore d'ufficio
 Der Projektverantwortlicher –
 Il responsabile del progetto

 (ing. Domenico Cramarossa)
 digital signiert/firmato digitalmente

Lorenz-Böhlerstraße | 39100 Bozen
 Neue Klinik
 Tel. +39 0471 435314

Firmenbezeichnung: Sanitätsbetrieb der Autonomen Provinz Bozen
 Steuernummer/MwSt.-Nr. 00773750211

Via Lorenz Böhler | 39100 Bolzano
 Nuova Clinica
 Tel. +39 0471 435314

Ragione soc.: Azienda Sanitaria della Provincia Autonoma di Bolzano
 Cod. fisc./V. IVA 00773750211

Firma valida

Firmatario: DOMENICO
 CRAMAROSSA

Data: 23/07/2024 09:45:26

CEST